No. 2007/152

Wednesday, 8 August 2007

Journal

of the United Nations

Programme of meetings and agenda

Official meetings

Wednesday, 8 August 2007

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women

Committee on the Elimination of Discrimination against Women
Thirty-ninth session

10 a.m.–12 noon . . . . Closed meeting . . . . Conference Room 3

3–5 p.m. . . . . Closed meeting . . . . Conference Room 3

Consideration of reports submitted by States Parties under article 18 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women . . . . [4]

Implementation of article 21 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women . . . . [5]

Ways and means of expediting the work of the Committee . . . . [6]

12 noon–1 p.m. . . . . Open meeting . . . . Conference Room 3

The Committee on the Elimination of Discrimination against Women will meet States parties to the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women

Other activities

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Wednesday, 8 August 2007

Briefing on the panel discussion on "Human Rights for 'We the Peoples': What should we expect from the Human Rights Council?" (held in Geneva 29-30 July 2007) (organized by the World Federation of United Nations Associations, in cooperation with the Office of the High Commissioner for Human Rights)

From 1.15 to 2.30 p.m. in Conference Room 5.

[All are invited to attend. For further information, please contact Ms. Sharon Brandstein, OHCHR (tel. 1 (212) 963-7021).]

07-41971

Press conferences

The schedule below is tentative; up-to-date information can be obtained at <www.un.org/News/ossg/conf.htm>.

Wednesday, 8 August 2007

Room S-226

12 noon . . . . . Press briefing by the Spokesperson

12.30 p.m. . . . . Mr. Irakli Chikovani, Deputy Permanent Representative of Georgia (on the situation concerning Georgia)

General Assembly
Sixty-second session

General debate
(25–28 September, 1–3 October 2007)

The provisional list of speakers (No. 1) for the general debate of the sixty-second regular session of the General Assembly is now available at the General Assembly Affairs Branch (rooms S-2925 and S-2940B). The provisional list of speakers (No. 1) has also been sent by facsimile directly to the Permanent Missions (Office of the Permanent Representative).

Delegations are reminded that, in accordance with the practice at recent sessions of the General Assembly, a voluntary 15-minute time limit should be observed during the general debate. The list of speakers was prepared on the basis of this 15-minute time limit. To help speakers in the general debate respect the time limit, a mechanism will be installed at the rostrum of the General Assembly Hall.

Forthcoming official meetings

Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund

Pre-session informal consultations

The Executive Board of UNDP and of UNFPA will hold pre-session informal consultations on all matters before the second regular session 2007, on Thursday, 23 August 2007, from 11 a.m. to 12 noon in Conference Room 7.

Informal consultations

The Executive Board of UNDP and of UNFPA will hold informal consultations, as indicated below. Interested delegations are invited to attend.

UNDP strategic plan and related matters, on Monday, 27 August 2007, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 8; and on Tuesday, 4 September 2007, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 7.

Programming arrangements for the period 2008-2011 on UNDP, on Monday, 27 August 2007, from 3 to 6 p.m. in Conference Room 8.

UNFPA strategic plan and related matters, on Thursday, 6 September 2007, from 1.15 to 2.30 p.m. in Conference Room 6.

Joint informal consultations

There will be joint informal consultations of the Executive Board of UNDP and of UNFPA, as indicated below. Interested delegations are invited to attend.

Internal Audit and Oversight, on Tuesday, 4 September 2007, from 3 to 4.30 p.m. in Conference Room 7.

Results-based budgeting, on Friday, 7 September 2007 from, 1.15 to 2.45 p.m. in Conference Room 5.

Second regular session 2007

The second regular session 2007 of the Executive Board of UNDP and of UNFPA will be held from Monday, 10 to Friday, 14 September 2007 in Conference Room 2.

The provisional agenda, annotations, list of documents and work plan for the session are contained in document DP/2007/L.3. Advance documentation is available on the UNDP Executive Board Web site at the following address: <www.undp.org/execbrd>.

Member States as well as Observers are requested to fax their credentials to the secretariat of the UNDP/UNFPA Executive Board (fax 1 (212) 906-5634) as soon as possible, but not later than Friday, 31 August 2007.

Other forthcoming activities

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Commemoration of the International Day of the World's Indigenous People (organized by the Secretariat of the Permanent Forum on Indigenous Issues, Division for Social Policy and Development, Department of Economic and Social Affairs, the Departament of Public Information and the NGO Committee on the International Decade of the World's Indigenous Peoples)

Thursday, 9 August 2007, from 11 a.m. to 12.30 p.m. in the Visitors' Entrance Plaza.

[There will be a panel discussion on "Honouring Youth and Languages" from 3 to 5 p.m. in the Dag Hammarskjöld Library Auditorium. All are invited to attend. For further information, visit the Web site <www.un.org/esa/socdev/unpfii/index.html>; or contact Ms. Sonia Smallacombe (tel. 1 (917) 367-5066; e-mail smallacombe@un.org).]

Informal briefing on "AIDS in the Caribbean" (organized by the Permanent Mission of Suriname, in its capacity as the current chair of the Caribbean Community (CARICOM), with the support of the Joint United Nations Programme on HIV/AIDS (UNAIDS))

Friday, 10 August 2007, from 11 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 7.

[All are invited to attend. For further information, please contact Ms. Marine Davtyan (e-mail davtyanm@unaids.org); or Ms. Edith Buhain (e-mail buhaine@unaids.org).]

Special event on the occasion of the International Youth Day 2007 (12 August) (organized by the Programme on Youth, Division for Social Policy and Development, Department of Economic and Social Affairs)

Friday, 10 August 2007, from 11 a.m. to 1 p.m. in the Dag Hammarskjöld Library Auditorium.

[All are invited to attend. For further information, please contact Mr. Fred Doulton (tel. 1 (212) 963-4466; e-mail doultonf@un.org); or visit the following Web site <www.un.org/youth>.]

Announcements

General Assembly — **List of candidates**

Delegations are kindly reminded that the list of candidates (an informal working paper) for the sixty-second session of the General Assembly and other information on elections and candidatures are available on CandiWeb at the following address: <https://secln069.un.org/candiweb>. Instructions to access the Web page can be obtained by calling 1 (212) 963-2337 or via e-mail to santomauro@un.org.

Security Council

Web site of the presidency

The Web site of the presidency of the Security Council can be visited at <www.un.org/sc/presidency.html>.

Recorded information

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling 1 (212) 963-8530, or by clicking on "Daily Programme" on the Web site of the Security Council (<www.un.org/Docs/sc>).

Prepared statements

Speakers in the Security Council are advised that providing in advance copies of prepared statements which they intend to read out in the Council greatly facilitates the work of the Secretariat by permitting a sufficient number of copies to be distributed to all meeting participants and by assisting interpreters, verbatim reporters and press officers in maintaining the quality of the product delivered. Both interpretations and verbatim records rely upon the statement actually delivered, but copies of texts help interpreters to correctly render details and nuances and help verbatim reporters to produce the written record more quickly. Speakers are therefore encouraged, whenever possible, to provide copies of their statements, as early as possible in advance of delivery, to the Conference Officer in the Chamber.

Delegations are kindly requested to make 40 copies for minimum distribution to Council members and relevant services, and 200 additional copies for general distribution in the Security Council Chamber.

Delegations wishing to make statements available for the media are kindly requested to deliver 50 copies to the Media Documents Centre (room S-394).

Summary of official meetings held away from Headquarters

Tuesday, 7 August 2007

General Assembly

International Law Commission
Fifty-ninth session
United Nations Office at Geneva

2950th meeting

Responsibility of international organizations . . . . . [3]

The Commission continued consideration of Chapter VIII of its report on Responsibility of international organizations and adopted a further part of section C including the commentary of draft articles 32 (Continued duty of performance); and 36 (Scope of international obligations set out in this Part) (A/CN.4/L.713/Add.1), as amended.

Reservations to treaties . . . . . [4]

The Commission began consideration of Chapter IV of its report on Reservations to treaties and adopted section A, part of section B and part of Section C including the

commentary to draft guidelines 3.1.5 (Incompatibility of a reservation with the object and purpose of the treaty); 3.1.6 (Determination of the object and purpose of the treaty); 3.1.7 (Vague or general reservations); 3.1.8 (Reservations to a provision reflecting a customary norm); and 3.1.9 (Reservations contrary to a rule of *jus cogens*) (A/CN.4/L.706, A/CN.4/L.706/Add.1 and A/CN.4/L.706/Add.3), as amended.

2951st meeting *Reservations to treaties* . . . . . [4]

The Commission continued consideration of Chapter IV of its report on Reservations to treaties and adopted the remaining part of Section C including the commentary to draft guidelines 3.1.10 (Reservations to provisions relating to non-derogable rights); 3.1.11 (Reservations relating to internal law); 3.1.12 (Reservations to general human rights treaties); and 3.1.13 (Reservations to treaty provisions concerning dispute settlement or the monitoring of the implementation of the treaty) (A/CN.4/L.706/Add.3), as amended.

Report of the planning group

The Chairman of the Planning Group introduced the report of the Planning Group (A/CN.4/L.716). The Commission adopted the report.

Shared natural resources . . . . . [2]

The Commission continued consideration of Chapter V of its report on Shared natural resources and adopted section C (A/CN.4/L.709/Add.1), as amended.

Effects of armed conflicts on treaties . . . . . [5]

The Commission continued consideration of Chapter VII of its report on Effects of armed conflicts on treaties and adopted section C (A/CN.4/L.708/Add.1), as amended.

Responsibility of international organizations . . . . . [3]

The Commission continued consideration of Chapter VIII of its report on Responsibility of international organizations and adopted a further part of section C including the commentary to draft articles 37 (Forms of reparation); 38 (Restitution); and 39 (Compensation) (A/CN.4/L.713/ Add.2), as amended.

Signatures, Ratifications, etc.

[Multilateral Treaties Deposited with the Secretary-General]

Amendment to the Montreal Protocol on Substances that Deplete the Ozone Layer adopted by the Ninth Meeting of the Parties. Montreal, 17 September 1997

Ratification: Algeria (6 August 2007)[1]

Amendment to the Montreal Protocol on Substances that Deplete the Ozone Layer. Beijing, 3 December 1999

Ratification: Algeria (6 August 2007)[1]

[1]Date of receipt of the relevant documents.

Treaty event

Multilateral Treaty Framework: An Invitation to Universal Participation

Focus 2007: Towards Universal Participation and Implementation — A Comprehensive Legal Framework for Peace, Development and Human Rights

United Nations Headquarters, New York (25-27 September and 1-2 October 2007)

The Treaty Event will be held from 25 to 27 September and on 1 and 2 October 2007, at United Nations Headquarters, to coincide with the general debate of the sixty-second session of the General Assembly. Consistent with the Organization's objective of consolidating and advancing the international rule of law, this year's theme, "Towards Universal Participation and Implementation — A Comprehensive Legal Framework for Peace, Development and Human Rights", will assist in focusing attention on the important goal of moving towards universal participation and implementation and will target those areas directly affecting human beings, their security, environment, development and human dignity.

States intending to sign or deposit instruments relating to multilateral treaties deposited with the Secretary-General may wish to inform their Governments accordingly for the purpose of completing the requisite domestic procedures.

The list of treaties being highlighted during Focus 2007 has been circulated by Depositary Notification C.N.308.2007, dated 27 March 2007. As is customary, it will be possible to undertake treaty actions with regard to any treaty deposited with the Secretary-General, during the Treaty Event.

The publication Multilateral Treaty Framework: An Invitation to Universal Participation — Focus 2007: Towards Universal Participation and Implementation — A Comprehensive Legal Framework for Peace, Development and Human Rights is currently being compiled and will be circulated to all Permanent Missions in New York, as soon as possible. This publication will contain summaries of key provisions, relevant final clauses and status of the treaties being highlighted at Focus 2007.

Further information concerning the Focus 2007 Treaty Event is available on the United Nations Treaty Collection Web site (<http://untreaty.un.org>) and at the Treaty Section, Office of Legal Affairs (contact: Ms. Sherry Holbrook; or Mr. Bradford Smith (tel. 1 (212) 963-5047)).

Information concerning the requirements for full powers and the deposit of instruments of ratification, acceptance, approval or accession (including model instruments) can be found in the *Treaty Handbook*, which is also available in the United Nations Treaty Collection Web site.

General information

Chairmen of regional groups

The following information regarding the chairmanship of the regional groups for the month of *August 2007* has been communicated to the Secretariat:

African States:
Uganda
H.E. Mr. Francis Butagira

Asian States:
Papua New Guinea
H.E. Mr. Robert Guba Aisi

Eastern European States:
Moldova
H.E. Mr. Alexandru Cujba
Chargé d'affaires

Latin American and Caribbean States:
Panama
H.E. Mr. Ricardo Alberto Arias

Western European and other States:
Sweden
H.E. Mr. Anders Lidén

Daily list of documents issued at Headquarters

With the exception of sales publications and public information material, hyperlinked official documents listed hereunder may be accessed through the Official Document System of the United Nations in the electronic version of the present Journal. The list contains documents issued by 2 p.m. on Tuesday, 7 August 2007.

Symbol	*Main title*
General Assembly	**Official Records**
	Sixty-first session
	Fifth Committee
A/C.5/61/SR.53	Meeting held on 25 May 2007, 10 a.m. [A C E F R S]

General Assembly	Documents
	Sixty-second session
A/62/123	Item 131 of the preliminary list — Proposed programme budget for the biennium 2008-2009 — Implementation of projects financed from the Development Account: fifth progress report — Report of the Secretary-General [A C E F R S]
A/62/124	Item 87 of the preliminary list — Report of the Special Committee on the Charter of the United Nations and on the Strengthening of the Role of the Organization — *Repertory of Practice of United Nations Organs* and the *Repertoire of the Practice of the Security Council* — Report of the Secretary-General [A C E F R S]
	Committee on Relations with the Host Country
A/AC.154/381	Letter dated 23 July 2007 from the Chargé d'affaires a.i. of the Permanent Mission of Cuba to the United Nations addressed to the Chairman of the Committee on Relations with the Host Country [A C E F R S]
A/AC.154/382	Letter dated 25 July 2007 from the Chargé d'affaires a.i. of the Permanent Mission of Cuba to the United Nations addressed to the Chairman of the Committee on Relations with the Host Country [A C E F R S]

Security Council	Documents
S/2007/466	Letter dated 26 July 2007 from the Secretary-General to the President of the Security Council [A C E F R S]
S/2007/467	Letter dated 30 July 2007 from the President of the Security Council to the Secretary-General [A C E F R S]
	Working Group on Children and Armed Conflict
S/AC.51/2007/12	Conclusions on children and armed conflict in Uganda [A C E F R S]
S/AC.51/2007/13	Message to the head of the Lord's Resistance Army delegation to the Juba peace talks through a public statement by the Chairman of the Working Group to be transmitted by the Special Envoy for the areas affected by the Lord's Resistance Army [A C E F R S]
S/AC.51/2007/14	Conclusions on children and armed conflict in Somalia [A C E F R S]
S/AC.51/2007/15	Statement by the Chairman addressed to all parties to the conflict in Somalia [A C E F R S]

United Nations Convention on the Law of the Sea	Documents
	Meeting of States Parties **Seventeenth Meeting**
SPLOS/163	Decision on the allocation of seats on the Commission and the Tribunal [A C E F R S]

Economic and Social Council

Documents

Ninth United Nations Conference on the Standardization of Geographical Names

E/CONF.98/72* Reissued for technical reasons [E (only)]

Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund

Documents

Second regular session 2007

DP/DCP/TGO/1 Item 6 of the provisional agenda — Country programmes and related matters — Draft country programme outline for Togo (2008-2012) [E F S (only)]

DP/RPD/RLA/1 Item 6 of the provisional agenda — Country programmes and related matters — Draft regional programme document for Latin America and the Caribbean, 2008-2011 [E F S (only)]

DP/FPA/2007/19 Item 9 of the provisional agenda — Strategic plan and related matters — United Nations Population Fund — UNFPA global and regional programme, 2008-2011 [A C E F R S]

Communications to the Editor

Material for inclusion in the *Journal* may be sent to Ms. Lilian Delgado (e-mail journal@un.org; fax 1 (212) 963-4790; room S-2370; tel. 1 (212) 963-0493 and 963-3888).

Office opens at 3 p.m.

Published at Headquarters, New York, by the Department for General Assembly and Conference Management.

No 2007/152

Mercredi 8 août 2007

Journal

des Nations Unies

Programme et ordre du jour des séances et des réunions

Séances officielles

Mercredi 8 août 2007

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

Comité pour l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes
Trente-neuvième session

10 heures à midi	Séance privée	Salle de conférence 3
15 à 17 heures	Séance privée	Salle de conférence 3
	Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 18 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes [4]	
	Application de l'article 21 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes [5]	
	Moyens d'accélérer les travaux du Comité [6]	
Midi à 13 heures	Séance publique	Salle de conférence 3
	Le Comité pour l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes se réunira avec les États parties à la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes	

Autres activités

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Mercredi 8 août 2007

Réunion d'information relative à la table ronde sur le thème "Droits de l'homme pour 'Nous les peuples' : Que devons-nous attendre du Conseil des droits de l'homme?" (tenue à Genève les 29 et 30 juillet 2007) (organisée par la Fédération mondiale des associations pour les Nations Unies, en coopération avec le Haut commissariat aux droits de l'homme)

De 13 h 15 à 14 h 30 dans la salle de conférence 5.

[Tous sont invités. Pour tout renseignement complémentaire, prière de prendre contact avec Mme Sharon Brandstein, HCDH (tél. 1 (212) 963-7021).]

07-41972

Conférences de presse

L'horaire ci-dessous est provisoire; une mise à jour peut être obtenue à l'adresse <www.un.org/News/ossg/conf.htm>.

Mercredi 8 août 2007

Salle S-226

Midi . . . . . Point de presse de la Porte-parole

Midi 30 . . . . . M. Irakli Chikovani, Représentant permanent adjoint de la Géorgie (sur la situation concernant la Géorgie)

Assemblée générale
Soixante-deuxième session

Débat général
(25–28 septembre, 1er–3 octobre 2007)

La liste provisoire des orateurs (No 1) pour le débat général de la soixante-deuxième session ordinaire de l'Assemblée générale est maintenant disponible au Service des affaires de l'Assemblée générale (bureaux S-2925 et S-2940B). La liste provisoire des orateurs (No 1) a également été télécopiée directement aux missions permanentes (Bureau du Représentant permanent).

Il est rappelé aux délégations que, conformément à la pratique des sessions récentes de l'Assemblée générale, un temps de parole volontairement limité à un maximum de 15 minutes par délégation sera observé durant le débat général. La liste des orateurs est établie sur la base de cette limite de 15 minutes. Un mécanisme sera installé à la tribune de l'Assemblée générale afin d'aider les orateurs à respecter la limite du temps de parole.

Séances officielles à venir

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population

Consultations officieuses de présession

Le Conseil d'administration du PNUD et du FNUAP tiendra ses consultations officieuses de présession sur toutes les questions à l'ordre du jour de la deuxième session ordinaire de 2007, le jeudi 23 août 2007 de 11 heures à midi dans la salle de conférence 7.

Consultations officieuses

Le Conseil d'administration du PNUD et du FNUAP tiendra des consultations officieuses comme indiqué ci-dessous. Les délégations intéressées sont invitées.

Plan stratégique du PNUD et questions connexes, le lundi 27 août 2007 de 10 à 13 heures dans la salle de conférence 8; et le mardi 4 septembre 2007 de 10 à 13 heures dans la salle de conférence 7.

Arrangements en matière de programmation pour la période 2008-2011 du PNUD, le lundi 27 août 2007 de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 8.

Plan stratégique du FNUAP et questions connexes, le jeudi 6 septembre 2007 de 13 h 15 à 14 h 30 dans la salle de conférence 6.

Consultations officieuses conjointes

Le Conseil d'administration du PNUD et du FNUAP tiendra des consultations officieuses conjointes comme indiqué ci-dessous. Les délégations intéressées sont invitées.

Audit et contrôle internes, le mardi 4 septembre 2007 de 15 heures à 16 h 30 dans la salle de conférence 7.

Budgétisation axée sur les résultats, le vendredi 7 septembre 2007 de 13 h 15 à 14 h 45 dans la salle de conférence 5.

Deuxième session ordinaire de 2007

La deuxième session ordinaire de 2007 du Conseil d'administration du PNUD et du FNUAP aura lieu du lundi 10 au vendredi 14 septembre 2007 dans la salle de conférence 2.

L'ordre du jour provisoire, les annotations, la liste des documents et le plan de travail de la session figurent dans le document DP/2007/L.3. De la documentation préliminaire est disponible sur le site Web du Conseil d'administration du PNUD à l'adresse suivante : <www.undp.org/execbrd>.

Les États Membres, ainsi que les observateurs sont priés de télécopier leurs pouvoirs au secrétariat du Conseil d'administration (télécopie 1 (212) 906-5634) le plus tôt possible, au plus tard le vendredi 31 août 2007.

Autres activités à venir

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Commémoration de la Journée internationale des peuples autochtones (organisée par le Secrétariat de l'Instance permanente sur les questions autochtones, Division des politiques sociales et du développement social du Département des affaires économiques et sociales, le Département de l'information et le Comité des ONG pour la Décennie internationale des peuples autochtones)

Jeudi 9 août 2007 de 11 heures à midi 30 sur l'esplanade de l'entrée des visiteurs.

[Une table ronde sur le thème "Honorer la jeunesse et les langages" aura lieu de 15 à 17 heures dans l'Auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarskjöld. Tous sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de visiter l'adresse suivante : <www.un.org/esa/socdev/unpfii/index.html>; ou de prendre contact avec Mme Sonia Smallacombe (tél. 1 (917) 367-5066; courriel smallacombe@un.org).]

Réunion d'information officieuse sur le thème "Le sida dans la région des Caraïbes" (organisée par la Mission permanente du Suriname, en tant que pays assurant la présidence de la Communauté des Caraïbes (CARICOM), avec le soutien du Programme commun des Nations Unies sur le VIH/sida (ONUSIDA))

Vendredi 10 août 2007 de 11 à 13 heures dans la salle de conférence 7.

[Tous sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de prendre contact avec Mme Marine Davtyan (courriel davtyanm@unaids.org); ou Mme Edith Buhain (courriel buhaine@unaids.org).]

Manifestation spéciale à l'occasion de la Journée internationale de la jeunesse 2007 (12 août) (organisée par le Programme des Nations Unies pour la jeunesse de la Division des politiques sociales et du développement social du Département des affaires économiques et sociales)

Vendredi 10 août 2007 de 11 à 13 heures dans l'Auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarskjöld.

[Tous sont invités. Pour tout renseignement complémentaire, prière de prendre contact avec M. Fred Doulton (tél. 1 (212) 963-4466; courriel doultonf@un.org); ou de visiter le site Web <www.un.org/youth>).]

Avis

Assemblée générale **Liste des candidats**

Il est rappelé aux délégations que la liste des candidats (document de travail officieux) pour la soixante-deuxième session de l'Assemblée générale et d'autres renseignements sur les élections et les candidatures sont disponibles sur CandiWeb à l'adresse <https://secln069.un.org/candiweb>. Pour obtenir les instructions relatives à l'accès au site Web, prière de composer le 1 (212) 963-2337 ou de communiquer par courriel à l'adresse santomauro@un.org.

Conseil de sécurité

Site Web de la présidence

Le site Web de la présidence du Conseil de sécurité peut être consulté à l'adresse <www.un.org/sc/presidency.html>.

Renseignements enregistrés

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro 1 (212) 963-8530, ou en cliquant sur "Programme quotidien" sur le site Web du Conseil de sécurité (<www.un.org/french/docs/cs/>).

Déclarations préparées à l'avance

Il est signalé aux orateurs au Conseil de sécurité que la soumission d'exemplaires des déclarations préparées à l'avance qu'ils ont l'intention de lire au Conseil facilite grandement les travaux du Secrétariat en permettant la distribution d'un nombre suffisant d'exemplaires à tous les participants et en aidant les interprètes, les sténographes-rédacteurs de séance et les attachés de presse à maintenir la qualité du service rendu. L'interprétation et l'établissement des procès-verbaux de séances doivent dépendre de la déclaration réellement prononcée, mais les exemplaires des textes aident les interprètes à apporter les détails et les nuances correctement et permettent aux sténographes-rédacteurs de produire le compte rendu plus rapidement. Les orateurs sont par conséquent encouragés, dans la mesure du possible, à fournir des exemplaires de leurs textes, le plus tôt possible avant que la déclaration soit faite, au fonctionnaire des conférences dans la salle.

Les délégations sont priées de fournir 40 exemplaires destinés à une distribution minimale aux membres du Conseil et aux services compétents, et 200 exemplaires additionnels pour distribution générale dans la salle du Conseil.

Les délégations qui souhaitent mettre le texte d'une déclaration à la disposition de la presse, sont priées d'en déposer au moins 50 exemplaires au Centre de documentation pour les médias (salle S-394).

Aperçu des séances officielles tenues hors Siège

Mardi 7 août 2007

Assemblée générale

Commission du droit international
Cinquante-neuvième session
Office des Nations Unies à Genève

2950e séance *Responsabilité des organisations internationales* . . . . . [3]

La Commission poursuit l'examen du chapitre VIII de son rapport sur la responsabilité des organisations internationales et adopte une autre partie de la section C, y compris les commentaires relatifs aux projets d'article 32 (Maintien du devoir d'exécuter l'obligation); et 36 (Portée des obligations internationales énoncées dans la présente partie) (A/CN.4/L.713/Add.1), telle que modifiée.

Réserves aux traités . . . . . [4]

La Commission commence l'examen du chapitre IV de son rapport sur les réserves aux traités et adopte la section A, une partie de la section B et une partie de la section C, y compris les commentaires relatifs aux projets de directive 3.1.5 (Incompatabilité d'une réserve avec l'objet et le but du traité); 3.1.6 (Détermination de l'object et du but du traité); 3.1.7 (Réserves vagues ou générales); 3.1.8 (Réserves portant sur une disposition reflétant une règle coutumière); et 3.1.9 (Réserves contraires à une règle de *jus cogens*) (A/CN.4/L.706, A/CN.4/L.706/Add.1 et A/CN.4/L.706/Add.3), telles que modifiées.

2951e séance

Réserves aux traités . . . . . [4]

La Commission poursuit l'examen du chapitre IV de son rapport sur les réserves aux traités et adopte la partie restante de la section C, y compris les commentaires relatifs aux projets de directive 3.1.10 (Réserves à des dispositions portant sur des droits indérogeables); 3.1.11 (Réserves relatives au droit interne); 3.1.12 (Réserves aux traités généraux des droits de l'homme); et 3.1.13 (Réserves aux clauses conventionnelles de règlement des différends ou de contrôle de la mise en oeuvre du traité) (A/CN.4/L.706/Add.3), telle que modifiée.

Rapport du Groupe de planification

Le Président du Groupe de planification présente le rapport du Groupe de planification (A/CN.4/L.716). La Commission adopte le rapport.

Ressources naturelles partagées . . . . . [2]

La Commission poursuit l'examen du chapitre V de son rapport sur les ressources naturelles partagées et adopte la section C (A/CN.4/L.709/Add.1), telle que modifiée.

Effets des conflits armés sur les traités . . . . . [5]

La Commission poursuit l'examen du chapitre VII de son rapport sur les effets des conflits armés sur les traités et adopte la section C (A/CN.4/L.708/Add.1), telle que modifiée.

Responsabilité des organisations internationales . . . . . [3]

La Commission poursuit l'examen du chapitre VIII de son rapport sur la responsabilité des organisations internationales et adopte une autre partie de la section C, y compris les commentaires relatifs aux projets d'article 37 (Formes de la réparation); 38 (Restitution); et 39 (Indemnisation) (A/CN.4/L.713/Add.2), telle que modifiée.

Signatures, Ratifications, etc.

[Traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général]

Amendement au Protocole de Montréal relatif à des substances qui appauvrissent la couche d'ozone adopté par la neuvième réunion des Parties. Montréal, 17 septembre 1997

Ratification : Algérie (6 août 2007[1])

Amendement au Protocole de Montréal relatif à des substances qui appauvrissent la couche d'ozone. Beijing, 3 décembre 1999

Ratification : Algérie (6 août 2007[1])

Cérémonie des traités

Traités multilatéraux : Pour une participation universelle

Thème 2007 : Vers une participation et une mise en œuvre universelles — Un cadre juridique général pour la paix, le développement et les droits de l'homme

Siège de l'Organisation des Nations Unies, New York
(25-27 septembre et 1er-2 octobre 2007)

La Cérémonie des traités, qui se tiendra en marge de la soixante-deuxième session de l'Assemblée générale, aura lieu du 25 au 27 septembre et les 1er et 2 octobre 2007, au Siège de l'Organisation des Nations Unies. Conformément aux objectifs que s'est fixée l'Organisation de consolider et faire progresser l'état de droit à l'échelle internationale, la Cérémonie des traités de cette année, sur le thème "Vers une participation et une mise en œuvre universelles — Un cadre juridique général pour la paix, le développement et les droits de l'homme", contribuera à appeler l'attention sur l'importance d'une participation et d'une mise en œuvre universelles et visera les domaines touchant directement les êtres humains, la sécurité, l'environnement, le développement et la dignité humaine.

Les États qui ont l'intention de signer ou de déposer des instruments liés aux traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général sont priés d'en informer leur Gouvernement afin de compléter les procédures nationales voulues.

La liste des traités retenus cette année a été transmise par la Notification dépositaire C.N.308.2007, datée du 27 mars 2007. Conformément à l'usage, il sera possible, durant la Cérémonie des traités, de signer ou de ratifier tout traité déposé auprès du Secrétaire général, ou d'y adhérer.

La publication, intitulée *Traités Multilatéraux: Pour une participation universelle — Thème 2007 : Vers une participation et une mise en œuvre universelles — Un cadre juridique général pour la paix, le développement et les droits de l'homme*, est en cours d'élaboration et sera distribuée à toutes les Missions permanentes à New York, dès que possible. Ce document contiendra les résumés des dispositions principales, des clauses finales pertinentes et l'état des traités retenus pour le Thème 2007.

[1] Date de réception des documents pertinents.

De plus amples informations sur le Thème 2007 de la Cérémonie des traités sont disponibles sur le site Web de la Collection des traités des Nations Unies (<http://untreaty.un.org>), et à la Section des traités, Bureau des affaires juridiques (contacts : Mlle Sherry Holbrook; ou M. Bradford Smith (tel. 1 (212) 963-5047)).

Pour tout renseignement complémentaire sur les pleins pouvoirs et le dépôt d'instruments de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion (y compris des modèles d'instruments), on se reportera au *Manuel des traités*, également disponible sur le site Web de la Collection des traités des Nations Unies.

Informations générales

Présidents des groupes régionaux

Les renseignements ci-après concernant la présidence des groupes régionaux pendant le mois d'*août 2007* ont été communiqués au Secrétariat :

États d'Afrique :
Ouganda
S.E. M. Francis Butagira

États d'Asie :
Papouasie-Nouvelle-Guinée
S.E. M. Robert Guba Aisi

États d'Europe orientale :
Moldova
S.E. M. Alexandru Cujba
Chargé d'affaires

États d'Amérique latine et des Caraïbes :
Panama
S.E. M. Ricardo Alberto Arias

États d'Europe occidentale et autres États :
Suède
S.E. M. Anders Lidén

Liste quotidienne des documents publiés au Siège

À l'exception des publications destinées à la vente et des documents publiés par le Département de l'information, on peut se procurer, dans la version électronique du présent numéro du Journal, les documents officiels de la liste suivante par liens hypertexte au Système de diffusion électronique des documents de l'ONU. La liste contient les documents publiés à 14 heures, le mardi 7 août 2007.

Cote	*Titre principal*
Assemblée générale	**Documents officiels**
	Soixante et unième session
	Cinquième Commission
A/C.5/61/SR.53	Séance tenue le 25 mai 2007, 10 heures [A A C E F R]
Assemblée générale	**Documents**
	Soixante-deuxième session
A/62/123	Point 131 de la liste préliminaire — Projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2008-2009 — Exécution des projets financés au moyen du Compte pour le développement : cinquième rapport d'étape — Rapport du Secrétaire général [A A C E F R]
A/62/124	Point 87 de la liste préliminaire — Rapport du Comité spécial de la Charte des Nations Unies et du raffermissement du rôle de l'Organisation — *Répertoire de la pratique suivie par les organes des Nations Unies* et *Répertoire de la pratique du Conseil de sécurité* — Rapport du Secrétaire général [A A C E F R]
	Comité des relations avec le pays hôte
A/AC.154/381	Lettre datée du 23 juillet 2007 adressée au Président du Comité des relations avec les pays hôte par le Chargé d'affaires par intérim de la Mission permanente de Cuba auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
A/AC.154/382	Lettre datée du 25 juillet 2007, adressée au Président du Comité des relations avec le pays hôte par le Chargé d'affaires par intérim de la Mission permanente de Cuba auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
Conseil de sécurité	**Documents**
S/2007/466	Lettre datée du 26 juillet 2007, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Secrétaire général [A A C E F R]
S/2007/467	Lettre datée du 30 juillet 2007, adressée au Secrétaire général par le Président du Conseil de sécurité [A A C E F R]
	Groupe de travail sur les enfants et les conflits armés
S/AC.51/2007/12	Conclusions concernant les enfants et le conflit armé en Ouganda [A A C E F R]
S/AC.51/2007/13	Message adressé au chef de la délégation de l'Armée de résistance du Seigneur aux pourparlers de paix de Juba par la voie d'une déclaration publique du Président du Groupe de travail transmise par l'Envoyé spécial pour les zones touchées par ce groupe armé [A A C E F R]

S/AC.51/2007/14	Conclusions concernant les enfants et le conflit armé en Somalie [A A C E F R]
S/AC.51/2007/15	Déclaration du Président adressée à toutes les parties au conflit en Somalie [A A C E F R]

Convention des Nations Unies sur le droit de la mer

Documents

Réunion des États parties
Dix-septième réunion

SPLOS/163	Décision relative à la répartition des sièges à la Commission et au Tribunal [A A C E F R]

SPLOS/163

Conseil économique et social

Documents

Neuvième Conférence des Nations Unies
sur la normalisation des noms géographiques

E/CONF.98/72*	Nouveau tirage pour raisons techniques [anglais (seulement)]

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population

Documents

Deuxième session ordinaire de 2007

DP/DCP/TGO/1	Point 6 de l'ordre du jour provisoire — Programmes de pays et questions connexes — Projet de descriptif du programme de pays pour le Togo (2008-2012) [anglais E F (seulement)]
DP/RPD/RLA/1	Point 6 de l'ordre du jour provisoire — Programmes de pays et questions connexes — Document relatif au projet de programme régional pour l'Amérique latine et les Caraïbes pour la période 2008-2011 [anglais E F (seulement)]
DP/FPA/2007/19	Point 9 de l'ordre du jour provisoire — Plan stratégique et questions connexes — Fonds des Nations Unies pour la population — Programme mondial et programmes régionaux du FNUAP pour la période 2008-2011 [A A C E F R]

Communications à la rédaction

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* à Mme Lilian Delgado (courriel journal@un.org; télécopie 1 (212) 963-4790; bureau S-2370; tél. 1 (212) 963-0493 et 963-3888).

Heure d'ouverture : 15 heures

Publié au Siège, à New York, par le Département de l'Assemblée générale et de la gestion des conférences.